

Underrättelser för sjöfarande Sjöfartsverket



Underrättelser för sjöfarande Områdesindelning



SJÖFARTSVERKET

Redaktion
Sjöfartsverket
Ufs
601 78 NORRKÖPING
tel: 0771 630 605
e-post: ufs@sjofartsverket.se

Ansvarig utgivare:
Affärsområdeschef Patrik Wiberg

Berörda sjökort och notisnummer

Ufs ger information till sjöfarten i Östersjöområdet samt Kattegatt och Skagerrak innanför linjen Hanstholm - Lindesnes.

Observera att informationen om förändringar i utländska vatten är begränsad och att Ufs därför inte ger tillräckligt detaljerade upplysningar för att användaren ska kunna hålla andra länders sjökort fullständigt uppdaterade.

En (*) framför notisnumret anger att notisen är utfärdad av svensk myndighet och gäller svenska farvatten.

(P) efter notisnumret anger att notisen är av förberedande art som senare ersätts med en verkställighetsnotis.

(T) efter notisnumret anger att informationen i notisen gäller tillfälligt och upphör när giltighetstiden är slut eller att notisen ersatts med ny information.

Bäringar är rättvisande från 0° medurs till 360° och räknas beträffande uppgifterna om fyrsken från sjön mot fyren.

Förekommande sjökortsbilder i häftet är avsedda för att förenkla rättelsearbetet och är inte alltid skalriktiga. I allmänhet beskrivs och visas rättelsen i det sjökort som har störst skala.

Uppgiftslämnaren är ansvarig för notisens sakinnehåll.

Sjökortsrättelser och andra notiser som kan hänföras till ett begränsat geografiskt område återfinns under avdelningen UNDERRÄTTELSE. Övriga notiser finns under avdelningen TILLKÄNNAGIVANDEN på sidan 3.

Ufs-häftet publiceras i PDF-format, normalt varje torsdag, på Sjöfartsverkets hemsida. Då häftet genereras automatiskt från en databas kan ibland ologiska sidbrytningar uppstå.

Övriga uppgifter om tidskriftens redigering återfinns i publikationen **Ufs A**.

Rapportera faror och fel

Vid iakttagelse av fel på utmärkning, släckta fyror, drivande föremål eller annat som kan utgöra fara för sjöfarten ska MSI Sweden snarast kontaktas:

Tel: 0771-63 06 85

VHF anrop: *MSI Sweden* på lämplig trafikkanal.

E-post: msi@sjofartsverket.se

Berörda sjökort	Notisnr	Sign
7	12197 (T)	
7	12271 (T)	
8	12197 (T)	
8	12271 (T)	
61	12275 (T)	
62	12265	
71	12265	
74	12197 (T)	
74	12271 (T)	
83	12197 (T)	
83	12271 (T)	
121	12277	
522	12292 (T)	
534	12280 (T)	
535	12278 (T)	
535	12279 (T)	
536	12275 (T)	
536	12278 (T)	
536	12279 (T)	
611	12275 (T)	
615	12287	
619	12275 (T)	
619	12287	
742	12082	
742	12271 (T)	
742	12281 (T)	
743	12271 (T)	
839	12197 (T)	
931	12293 (T)	
5342	12295 (T)	
6141	12290 (T)	
6142	12290 (T)	
6143	12287	
6143	12294 (T)	
6144	12287	
6145	12294 (T)	
7421	12281 (T)	
9313	12293 (T)	

TILLKÄNNAGIVANDEN

Inga Tillkännagivanden i detta häfte.

UNDERRÄTTELSE

Bottenhavet

* 12280 (T)

Sjökort: 534

Sverige. Bottenhavet. Gävle. Inre fjärden. Sugmuddring.

Tid: 17 - 23 juli, i huvudsak under dagtid

Muddringsarbete som kan innefatta dykning pågår i och utanför farleden på Inre fjärden.

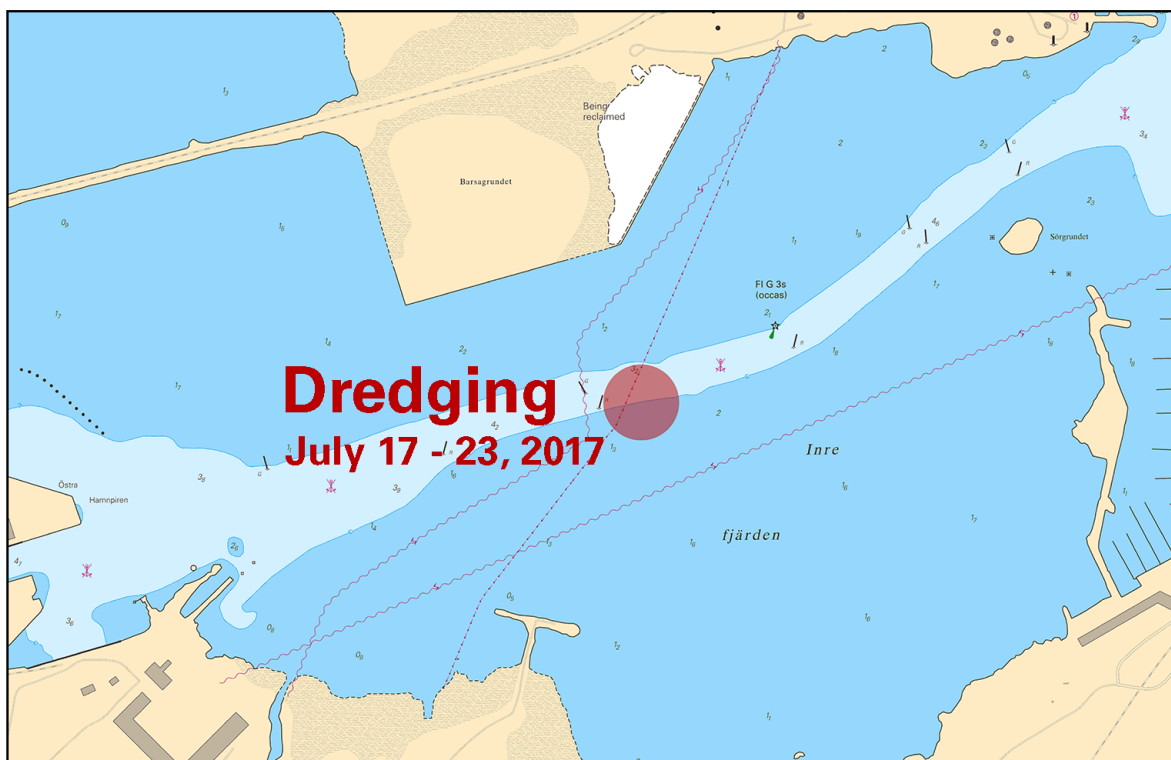
Kontaktperson: Olle Hübinette, 070-686 04 80

Sjöfarande uppmanas passera med försiktighet.

Muddringsarbete	60-40,97N	017-11,93E
-----------------	-----------	------------

Visas ej i ENC.

Bsp Bottenhavet S 2013/s39



Inre fjärden, Gävle

Gävle Energi AB. Publ. 12 juli 2017

* 12292 (T)

Sjökort: 522

Sverige. Bottenhavet. S om Örnsköldsvik. Simningstävling 'High Coast Swim Run'.

Tid: 15 juli 0700 - 2400.

En simningstävling kommer att äga rum i det i sjökortsbilden markerade området.

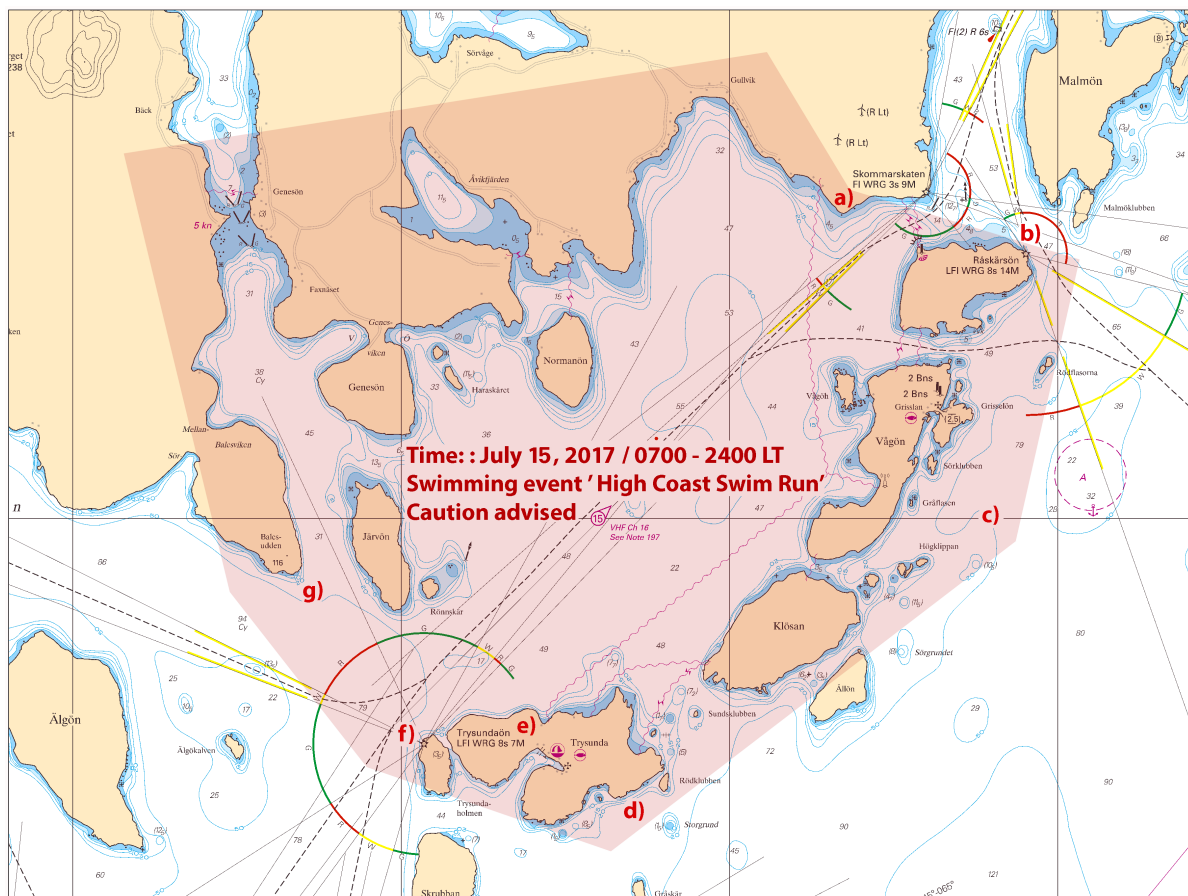
Följebåtar vilka visar orange flagg finns i området.

Sjöfarande ombedes iakta försiktighet.

Tävlingsområde mellan a) - g)	a)	63-12,2N	018-52,0E
	b)	63-11,9N	018-54,5E
	c)	63-10,0N	018-54,0E
	d)	63-08,0N	018-48,5E
	e)	63-08,5N	018-47,0E
	f)	63-08,5N	018-45,3E
	g)	63-09,6N	018-43,5E

Visas ej i ENC.

Bsp Bottenhavet N 2013/s20, s21, s23



High Coast SwimRun 2017

Sjöfartsverket, Norrköping. Publ. 13 juli 2017

* 12295 (T)

Sjökort: 5342

Sverige. Bottenhavet. Gävle. Gavleån. Triathlontävling. Avlysning 23 juli.

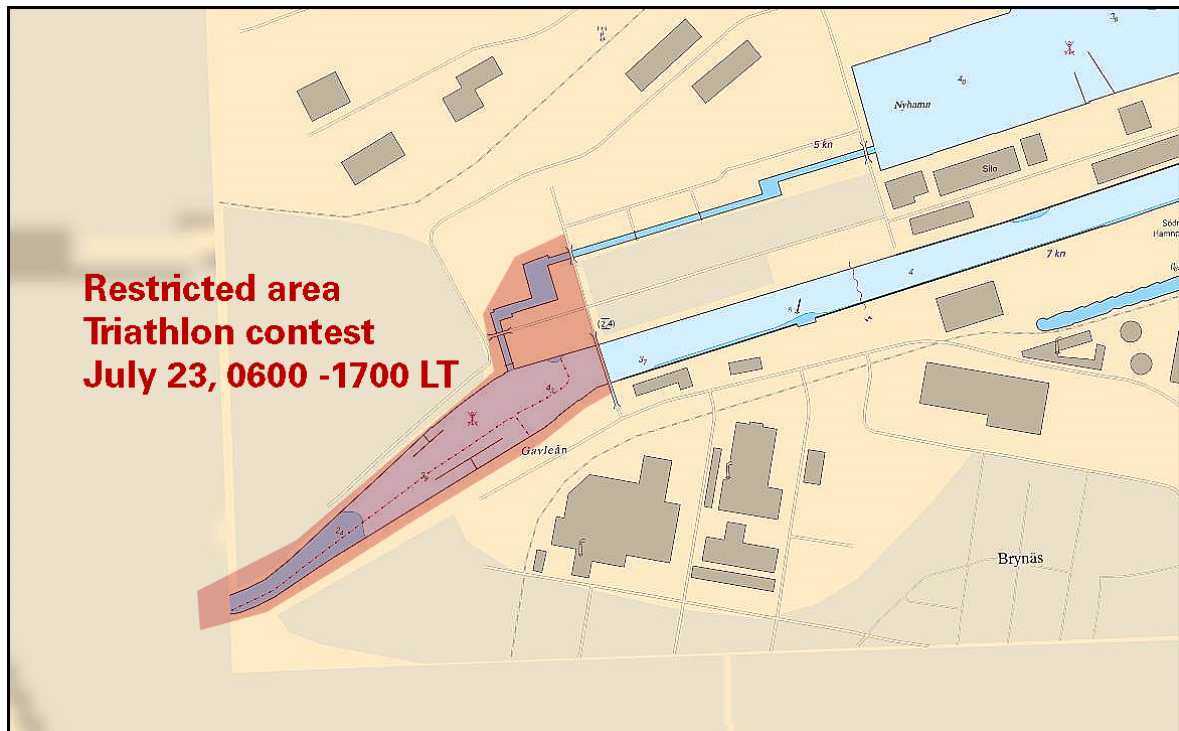
Tid: 23 juli, kl. 0600 - 1700

Det i sjökortsbilden markerade området är avlyst för obehörig sjötrafik i samband med en triathlontävling.

Avlyst område	60-40,631N	017-09,545E
---------------	------------	-------------

Visas ej i ENC.

Bsp Bottenhavet S 2013/s39



Avlyst område Galveån

Länsstyrelsen Gävleborg. Publ. 13 juli 2017

Ålands hav och Skärgårdshavet*** 12275 (T)****Sjökort: 536, 61, 611, 619****Sverige. Ålands hav och Skärgårdshavet. O om Vaddö. Skarpskjutning - augusti 2017.**

Tid: 2 och 3 augusti, kl 0830 - 2000

4 augusti, kl 0830 - 1700

17 - 19 augusti, dagligen kl 0800 - 1700

20 augusti, kl 0800 - 2400

21 augusti, kl 0000 - 1700

22 augusti, kl 0800 - 1700

Skarpskjutning pågår på Vaddö skjutfält under angiven tid. Riskområdet omfattar det i sjökortet markerade området ut till ett avstånd av 3 M från stranden.

Ytterligare upplysningar: Tel 010-823 65 80 eller VHF kanal 16, anrop Vaddö Skjutfält.

Riskområde R 15A VÄDDÖ	59-58N	018-54E
------------------------	--------	---------

Visas inte i ENC.

Bsp Stockholm N 2016/s04, s05, s06, s08, s20, s21

Amfibieregementet, Hårsfjärden. Publ. 12 juli 2017

*** 12278 (T)****Sjökort: 535, 536****Sverige. Ålands hav och Skärgårdshavet. Öregrund. Öregrunds hamn. Tillfälligt avlyst område. Båttävlingar.**

Tid: 30 juli kl 1200 - 1700, 2 augusti kl 1400 - 1700, 3 augusti kl 1400 - 1700, 4 augusti kl 1400 - 1700

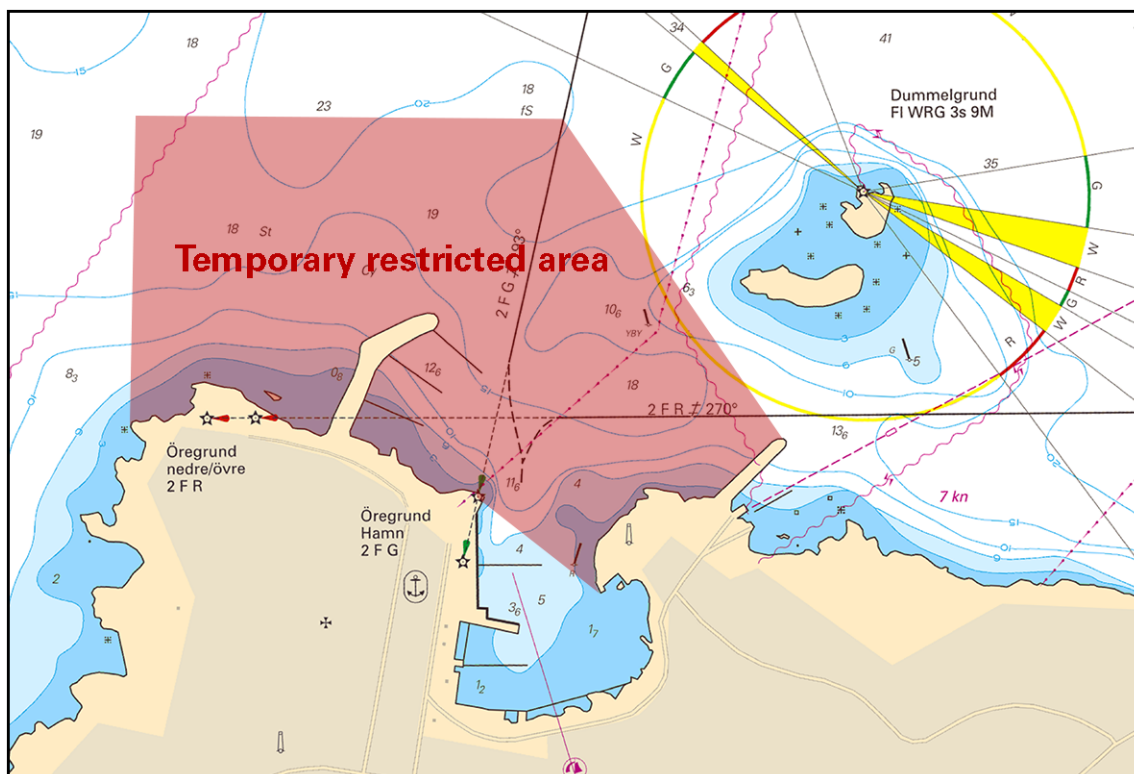
Ett vattenområde i Öregrunds hamn är under angivna tidpunkter avlyst för allmän båttrafik med anledning av motorbåttävlingar under Båtveckan i Öregrund. Se sjökortsbild.

Yrkes och fritidsbåttrafik skall medges möjlighet att passera genom avlyst område.

Avlyst område	Begränsning i norr a) - d)	a)	60-20,475N	018-26,138E
		b)	60-20,650N	018-26,138E
		c)	60-20,653N	018-26,618E
		d)	60-20,483N	018-26,857E
	Begränsning i syd e) - f)	e)	60-20,452N	018-26,525E
		f)	60-20,403N	018-26,662E

Visas ej i ENC.

Bsp Stockholm N 2016/s11, s14, s15, s60



Avlyst område Öregrund

Länsstyrelsen Uppsala Län. Publ. 12 juli 2017

* 12279 (T)

Sjökort: 535, 536

Sverige. Ålands hav och Skärgårdshavet. Öregrund. Tillfälligt avlyst område. Båttävling. Roslagsloppet.

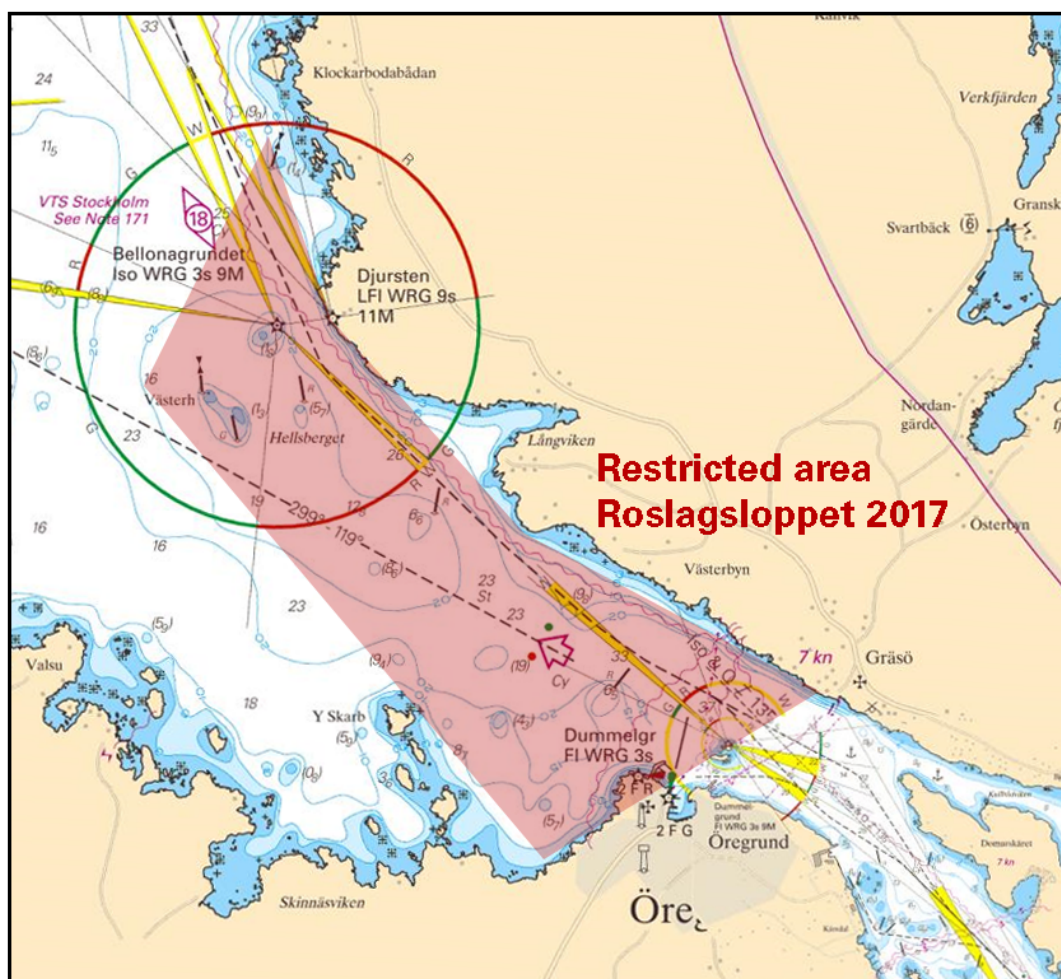
Tidpunkt: 5 augusti kl 0900 - 1700.

Ett vattenområde mellan fyren Dummelgrund och Bellonagrundet är under tidpunkten avlyst för allmän båttrafik med anledning av motorbåttävlingen Roslagsloppet.

Yrkes och fritidsbåttrafik skall medges möjlighet att passera genom avlyst område.

Avlyst område	a)	60-20,8N	018-27,6E
	b)	60-22,8N	018-23,6E
	c)	60-21,9N	018-22,7E
	d)	60-20,2N	018-25,6E

Bsp Bottenhavet S 2013/s35, Bsp Stockholm N 2016/s11, s14, s15



Avlyst område Roslagsloppet 2017

Länsstyrelsen, Uppsala Län. Publ. 12 juli 2017

Norra Östersjön*** 12287****Sjökort: 6143, 6144, 615, 619****Sverige. Norra Östersjön. Stockholms skärgård. Revengegrundet - Kanholmsfjärden. Djupkontroll avslutad.**

Notiser som utgår: 2017:656/12224(T)

Sjömåtningsarbetet i huvudfarleden mellan Revengegrundet och Kanholmsfjärden har avslutats.

Revengegrundet	a)	59-15,1N	019-01,0E
Kanholmsfjärden	b)	59-19,1N	018-48,3E

Bsp Stockholm M 2016/s24, s25, s31, s32, s33, s41, s47, s52, Bsp Stockholm N 2016/s35, s41

Sjöfartsverket, Gustaf af Klint. Publ. 13 juli 2017

*** 12290 (T)****Sjökort: 6141, 6142****Sverige. Norra Östersjön. Stockholm. Värtahamnen. Norra hamnen. Dykinspektion.**

Tid: 11 juli till medio 14 juli 2017.

Dykning vid kajerna 501 - 504 sker under ovanstående tid.

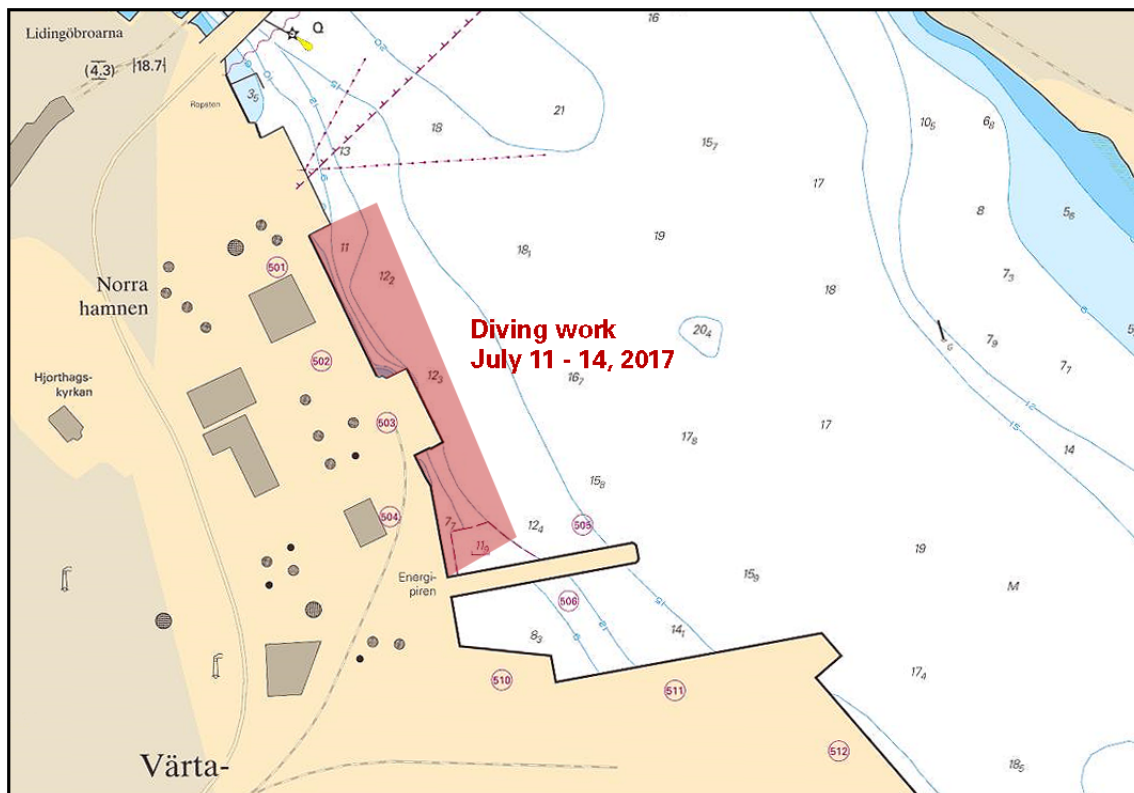
Kontakt: Jens Gran, Grans Yrkesdyk 070-438 38 62

Sjöfarande ombedes passera området iakttagande försiktighet och sänkt hastighet.

Norra hamnen	59-21,438N	018-06,550E
--------------	------------	-------------

Visas ej i ENC.

Bsp Stockholm M 2016/s09, s10



Norra hamnen

Stockholms hamnar. Publ. 13 juli 2017

* 12294 (T)

Sjökort: 6143, 6145

Sverige. Norra Östersjön. Stockholms skärgård. Värmdölandet. Bullandö. Avlyst vattenområde 22 juli. Fyrverkeri.

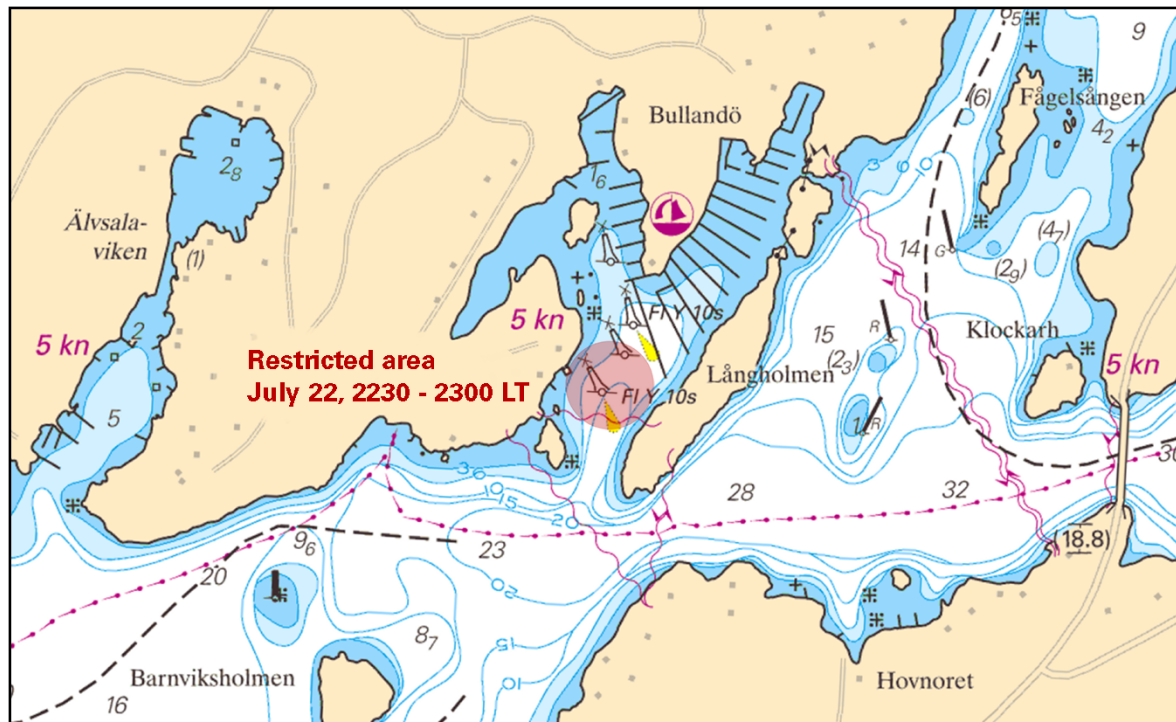
Tid: 22 juli 2017 kl 2230 - 2300

Det i sjökortsbilden markerade området är avlyst under angiven tid för all sjötrafik pga. fyrverkeri.

Avlyst område	59-17,749N	018-38,943E
---------------	------------	-------------

Visas ej i ENC.

Bsp Stockholm M 2016/s23, s29, s47



Tillfälligt avlyst område

Länsstyrelsen, Stockholm. Publ. 13 juli 2017

Mellersta Östersjön

* 12265

Sjökort: 62, 71

Sverige. Mellersta Östersjön. Gotland. Klintehamn. Ändrade djupuppgifter. Korrektion.

Notiser som utgår: 2017:656/12054

*Denna notis ersätter förutvarande notis 12054 pga. fel djupuppgift i den engelskspråkiga versionen.

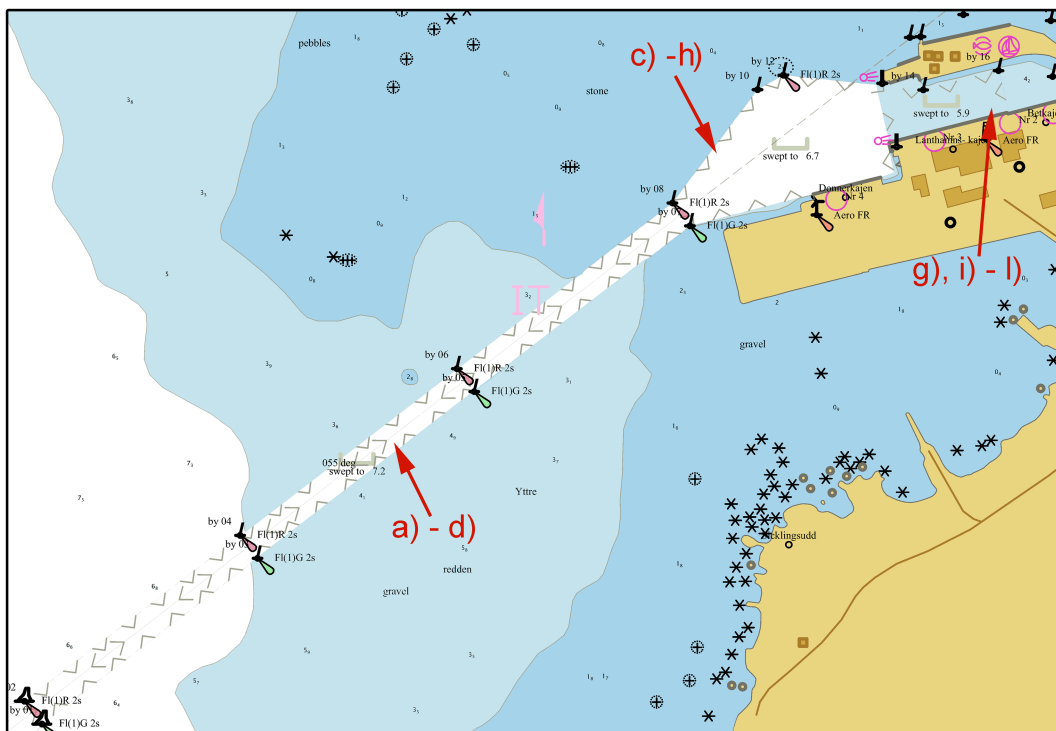
Med anledning av omfattande muddringar i farledsområdet i inseglingen till Klintehamn har djupuppgifterna i området förändrats.

De viktigaste förändringarna redovisas i tabellen. I sjökortsbilden nedan, samt i nästa tryck av berörda sjökort, redovisas förändringarna i sin helhet.

Uppdatering finns tillgänglig i ENC.

Inför	ramad yta 7,2 m innanför a), b), c) och d)	a)	57-22,744N	018-09,440E
		b)	57-22,72N	018-09,471E
		c)	57-23,183N	018-10,701E
		d)	57-23,207N	018-10,671E
Inför	ramad yta 6,7 m innanför c), d), e), f), g) och h)	e)	57-23,315N	018-10,836E
		f)	57-23,328N	018-10,885E
		g)	57-23,314N	018-11,055E
		h)	57-23,227N	018-11,079E
Inför	ramad yta 5,9 m innanför g), i), j), k) och l)	i)	57-23,307N	018-11,140E
		j)	57-23,322N	018-11,280E
		k)	57-23,282N	018-11,295E
		l)	57-23,257N	018-11,073E

Bsp Ostkusten 2015/s64



Klintehamn

Sjöfartsverket, Norrköping. Publ. 12 juli 2017

Södra Östersjön

* 12082

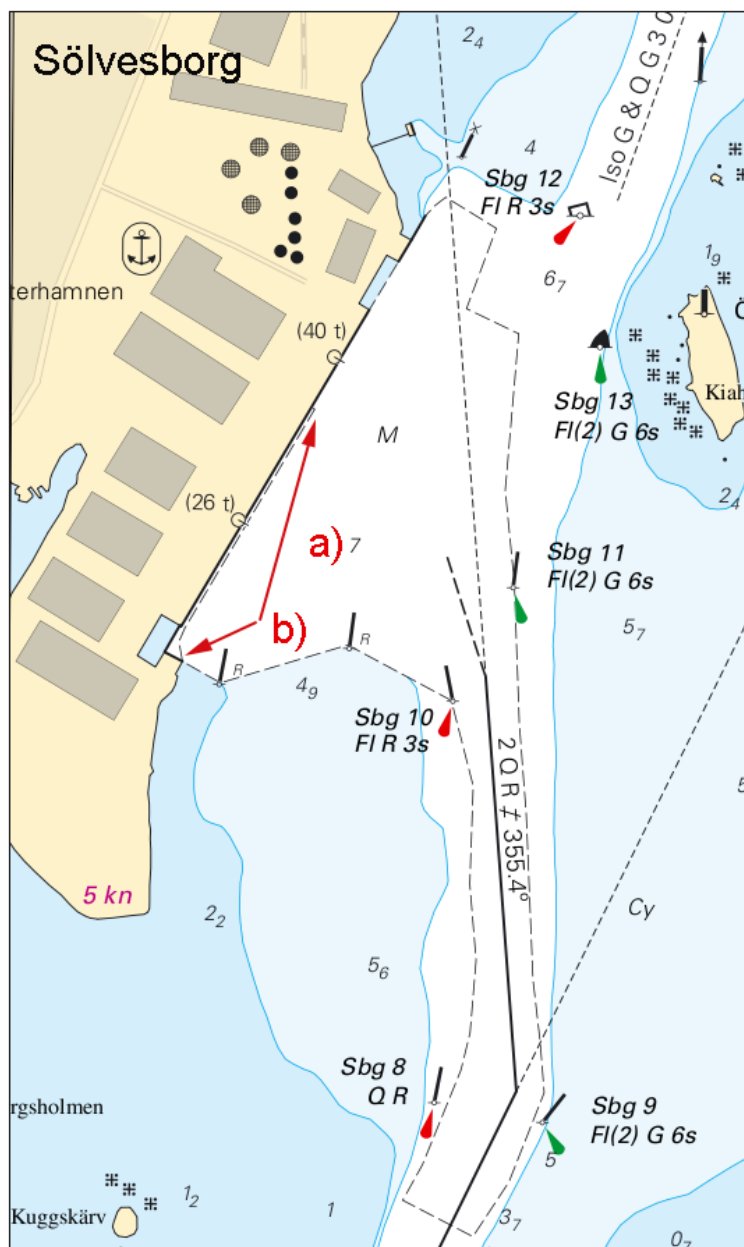
Sjökort: 742

Sverige. Södra Östersjön. Sölvesborgs hamn. Mindre djup.

En sjömätning visar mindre djup i Sölvesborgs hamn.

Ändra	muddrad yta 7,8 m till muddrad yta 7,0 meter	a)	56-01,89N	014-34,71E
Inför	10 m kurva enligt bild	b)	56-01,87N	014-34,60E

Bsp Hanöbukten 2014/s52



Sölvesborg. Mindre djup

Sjöfartsverket. Publ. 11 juli 2017

* 12197 (T)

Sjökort: 7, 74, 8, 83, 839

Sverige. Södra Östersjön. O om Ystad. Kabusa. Skjutvarning. Augusti 2017.

Position: Ca	55-23N	013-57E	Restriktionsområde R55A KABUSA
--------------	--------	---------	--------------------------------

Under angivna tider pågår skarpskjutning på Kabusa skjutfält, varvid farvattnen mellan Ystad och Kåsehuvud berörs. Det i sjökortet markerade området R55A är avlyst under angivna tider ut till angivet avstånd från stranden. Ytterligare upplysningar lämnas på VHF kanal 16 Kabusa skjutfält eller via Sjökontrollen, tel 0411-55 06 52 alt 010-829 2805.

Augusti	Tid	Riskavstånd från stranden
26	0900 - 2200	2,7 M
27	0900 - 1700	2,7 M
29	0900 - 2000	2,7 M
30, 31	0900 - 1700	3,8 M

Visas ej i ENC.

Bsp Sydkusten 2012/s06, s27, s28

Södra Skånska Regementet, Södra Sandby. Publ. 8 juli 2017

*** 12271 (T)**

Sjökort: 7, 74, 742, 743, 8, 83

Sverige. Södra Östersjön. S om Åhus. Ravlunda. Skjutvarning. Augusti 2017.

Position: Ca	55-46N	014-20E	Restriktionsområde R34 RAVLUNDA
--------------	--------	---------	---------------------------------

Under angivna tider pågår skarpskjutning på Ravlunda skjutfält, varvid farvattnen mellan Åhus och Simrishamn berörs. Därmed är det i sjökortet markerade området R34 avlyst ut till angivet avstånd från stranden.

Orange blixtljus, Q Or, tänds vid skjutfältsgränserna när skjutning pågår.

Ytterligare upplysningar: tel 044-35 10 32.

Augusti	Tid	Riskavstånd
29, 30, 31	0900 - 1600	2,7 M

Visas ej i ENC.

Bsp Hanöbukten 2014/s06, s07, s24, s25, s26, s27, s28, s29, s30, s31, s32, s33, Bsp Sydkusten 2012/s06, s07, s29

Södra Skånska Regementet, Södra Sandby. Publ. 8 juli 2017

*** 12281 (T)**

Sjökort: 742, 7421

Sverige. Södra Östersjön. Karlshamn. Swimrun-tävling 22 juli 2017.

Tid: 22 juli, under hela dagen med start kl 1000.

En SwinRun tävling organiseras mellan Eriksberg och Karlshamn under ovanstående tid.

Tävlingssträckan går mellan Eriksberg - Kohagen - Högaholm - Skiftesön/Skiftesholmen - Västra Udden via Bruksviken - V Horsö - Furö - Ö Bokö - V Bokö - Vettekulla - Fläskö - Kollvik - Yttervägga - Karlshamn - Kastellet - Karlshamn

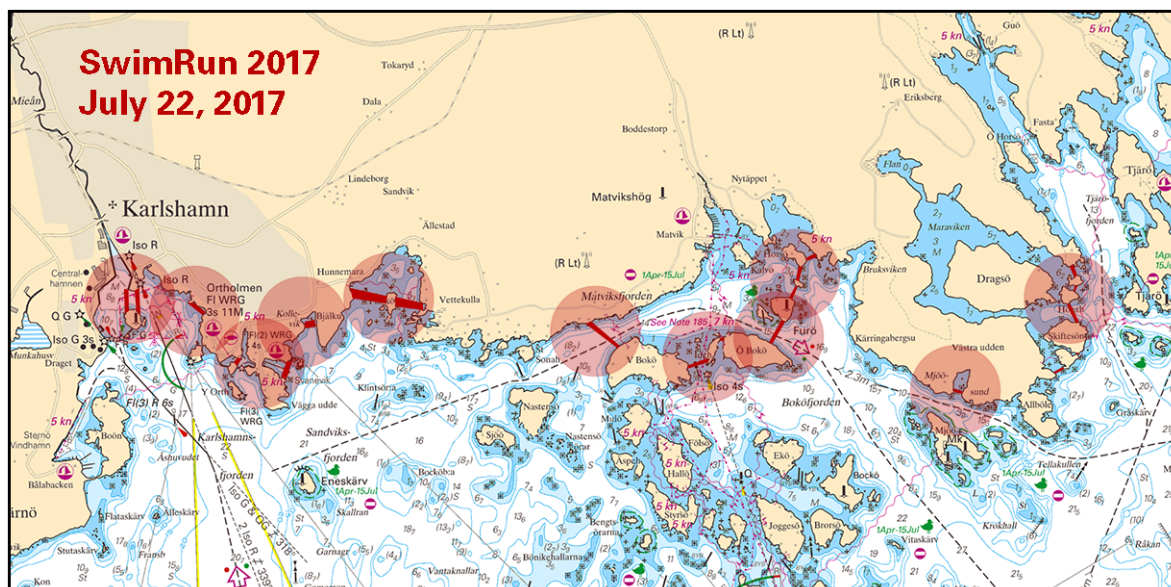
Se sjökortsbild.

Sjöfarande uppmanas passera med sänkt fart iakttagande skärpt uppsikt i de områden där simmare befinner sig i vattnet.

Eriksberg	a)	56-10,642N	015-00,283E	start
Karlshamn	b)	56-09,787N	014-51,901E	målgång

Visas ej i ENC.

Bsp Hanöbukten 2014/s20, s21, s47



SwimRun Eriksberg - Karlshamn

M&M Training and Event Consulting. Publ. 13 juli 2017

Kattegatt*** 12293 (T)****Sjökort: 931, 9313****Sverige. Kattegatt. Göteborgs skärgård. S om Fotö. S om Lilla Tanneskär. Vrak. Utmärkning.**

Notiser som utgår: 2017:656/12236(T)

Tid: Tills vidare.

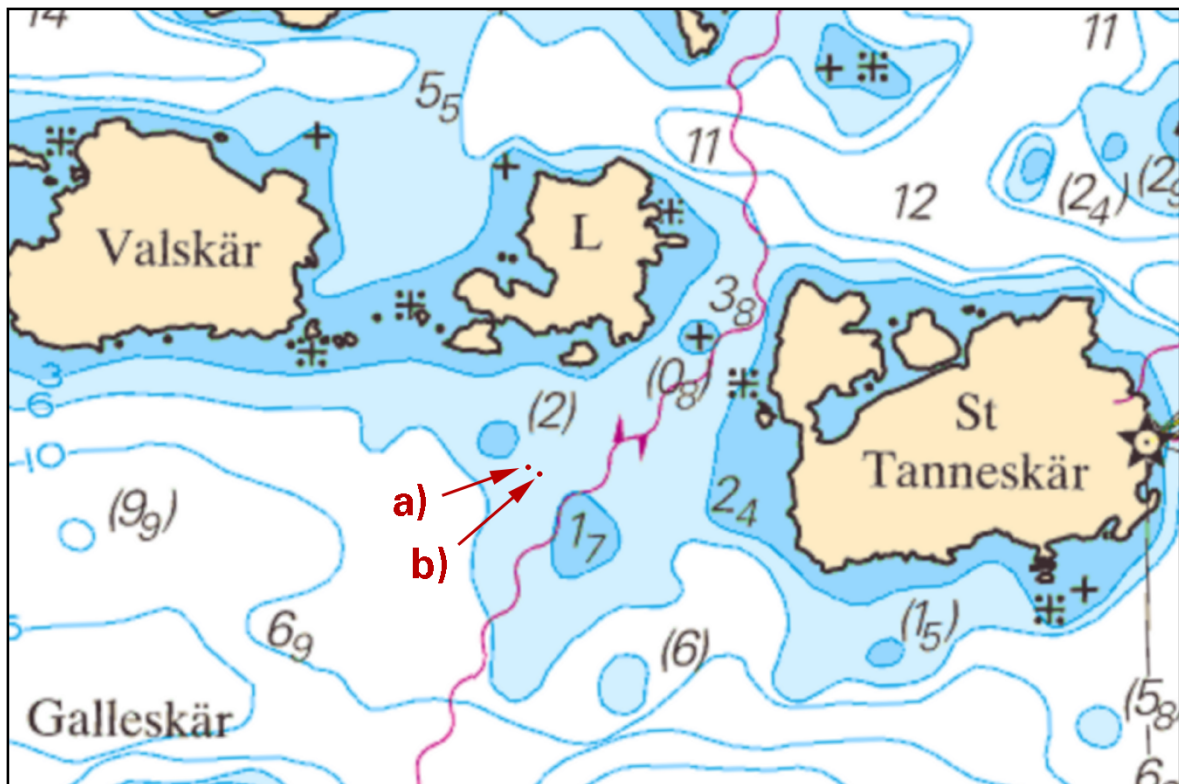
Vraket efter ett ca 12 m långt träfartyg finns på nedanstående position. En liten del av fartygets förstäv är för tillfället synlig över vattenytan.

En ostkardinalprick har temporärt satts ut för att säkerställa passage.

synligt vrak	a)	57-39,501N	011-38,911E
ostkardinalprick	b)	57-39,498N	011-38,927E

Visas inte i ENC.

Bsp Västkusten S 2016/s18, s45



Synligt vrak med utmärkning

Kustbevakningen och Sjöfartsverket. Publ. 13 juli 2017

Övriga inlandsfarvatten*** 12274 (T)****Sjökort:****Sverige. Övriga inlandsfarvatten. Göta kanal. Norsholms sluss - Carlsborgs övre sluss. Mindre djup.**

På sträckan Norsholms sluss - Carlsborgs övre sluss är vattendjupet begränsat till 2,70 meter.

Norsholms sluss	58-30,4N	015-58,3E
Carlsborgs övre sluss	58-29,8N	016-16,1E

Visas ej i ENC.

Bsp Göta kanal 2011/s06, s07

AB Göta kanalbolag. Publ. 7 juli 2017

*** 12277****Sjökort: 121****Sverige. Övriga inlandsfarvatten. Vättern. Hjo. Arbete med muddring och fyrar senarelagt.**

Notiser som utgår: 2017:658/12264(T)

Samtliga arbeten som tidigare beskrivits i notis 12264(T) har senarelagts. När nya datum blivit fastställda meddelas detta med ny notis i Ufs.

Hjo	58-18,2N	014-17,6E
-----	----------	-----------

Bsp Göta kanal 2011/s16, s60

Hjo kommun. Publ. 11 juli 2017